

INTERNATIONAL STANDARD NORME INTERNATIONALE

ISO
8554-2

First edition
Première édition
1987-12-15



INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR STANDARDIZATION
ORGANISATION INTERNATIONALE DE NORMALISATION
МЕЖДУНАРОДНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ

Hardware for furniture — Terms for furniture locks —

Part 2 :

Surface-mounted lock, inset-type lock, mortise lock

Articles de quincaillerie pour meubles — Termes pour serrures de meubles —

Partie 2 :

Serrure en applique, serrure à entailler, serrure à mortaiser

STANDARDSISO.COM : Click to view the full PDF of ISO 8554-2:1987

Reference number
Numéro de référence
ISO 8554-2: 1987 (E/F)

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for approval before their acceptance as International Standards by the ISO Council. They are approved in accordance with ISO procedures requiring at least 75 % approval by the member bodies voting.

International Standard ISO 8554-2 was prepared by Technical Committee ISO/TC 136, *Furniture*.

Users should note that all International Standards undergo revision from time to time and that any reference made herein to any other International Standard implies its latest edition, unless otherwise stated.

Avant-propos

L'ISO (Organisation internationale de normalisation) est une fédération mondiale d'organismes nationaux de normalisation (comités membres de l'ISO). L'élaboration des Normes internationales est normalement confiée aux comités techniques de l'ISO. Chaque comité membre intéressé par une étude a le droit de faire partie du comité technique créé à cet effet. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec l'ISO participent également aux travaux.

Les projets de Normes internationales adoptés par les comités techniques sont soumis aux comités membres pour approbation, avant leur acceptation comme Normes internationales par le Conseil de l'ISO. Les Normes internationales sont approuvées conformément aux procédures de l'ISO qui requièrent l'approbation de 75 % au moins des comités membres votants.

La Norme internationale ISO 8554-2 a été élaborée par le comité technique ISO/TC 136, *Ameublement*.

L'attention des utilisateurs est attirée sur le fait que toutes les Normes internationales sont de temps en temps soumises à révision et que toute référence faite à une autre Norme internationale dans le présent document implique qu'il s'agit, sauf indication contraire, de la dernière édition.

Hardware for furniture — Terms for furniture locks —

Part 2:

Surface-mounted lock, inset-type lock, mortise lock

Articles de quincaillerie pour meubles — Termes pour serrures de meubles —

Partie 2:

Serrure en applique, serrure à entailler, serrure à mortaiser

Introduction

This International Standard consists of the following parts:

Part 1: Latch lock, dead lock, rod-operating lock, central locking system, cylinder lock, combination lock.

Part 2: Surface-mounted lock, inset-type lock, mortise lock.

Part 3: Left hand lock, right hand lock, down lock, up lock.

Part 4: Key, rotary lock-handle, cylinder.

Introduction

La présente Norme internationale comprend les parties suivantes:

Partie 1: Serrure à pêne demi-tour, serrure à pêne dormant, serrure haut et bas, fermeture centrale, serrure à cylindre, serrure à combinaison.

Partie 2: Serrure en applique, serrure à entailler, serrure à mortaiser.

Partie 3: Serrure à gauche, serrure à droite, serrure en bas, serrure en haut.

Partie 4: Clé, élément tournant, cylindre.

Scope and field of application

This International Standard specifies the characteristics of locks used for furniture. With the aid of figures it establishes different types, with the aim of facilitating comprehension of the technical language.

This part of ISO 8554 lays down the categories of surface-mounted locks, inset-type locks and mortise locks.

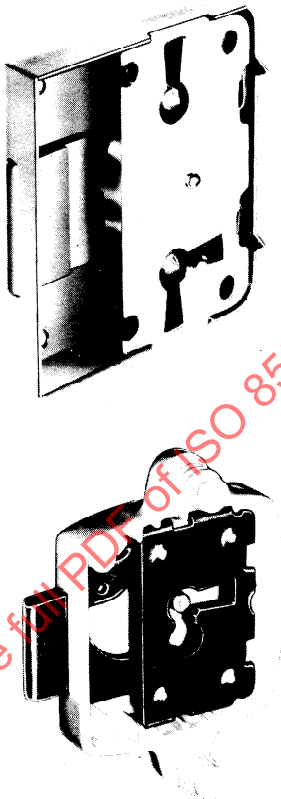
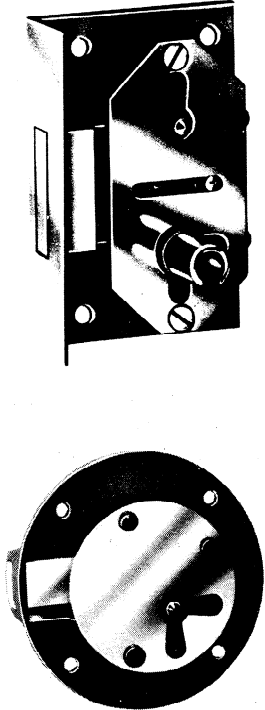
NOTE — In addition to terms used in two of the three official ISO languages (English and French), this part of ISO 8554 gives the equivalent terms in German; these are published under the responsibility of the member body for Germany, F.R. (DIN). However, only the terms given in the official languages can be considered as ISO terms.

Objet et domaine d'application

La présente Norme internationale spécifie les caractéristiques des serrures pour meubles. Elle établit à l'aide de figures différents types de serrures afin de faciliter la compréhension de la langue technique.

La présente partie de l'ISO 8554 fixe les catégories des serrures en applique, des serrures à entailler et des serrures à mortaiser.

NOTE — En supplément des termes utilisés dans les deux des trois langues officielles de l'ISO (anglais et français), la présente partie de l'ISO 8554 donne les termes équivalents en allemand; ces termes sont publiés sous la responsabilité du comité membre de l'Allemagne, R.F. (DIN). Toutefois, seuls les termes donnés dans les langues officielles peuvent être considérés comme étant des termes de l'ISO.

No. N°	Designation Désignation	Figures (examples) Figures (exemples)
1	Surface-mounted lock Serrure en applique Aufliegendes Schloß (auch Aufschraubschloß oder Kastenschloß genannt)	
2	Inset-type lock Serrure à entailler Einlaßschloß	

No. N°	Designation Désignation	Figures (examples) Figures (exemples)
3	Mortise lock Serrure à mortaiser Einsteckschloß	

This page intentionally left blank

STANDARDSISO.COM : Click to view the full PDF of ISO 8554-2:1987